

Osoba podľa § 7 zákona o VO: František Oravec SHR, Hospodársky dvor Gyňov , 04414 Gyňov

Názov predmetu zákazky: Výstavba poľnohospodárskeho objektu ošipáreň, Gyňov

PODLIMITNÁ ZÁKAZKA

Podľa zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní
a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“)

SÚŤAŽNÉ PODKLADY

Predmet zákazky

Výstavba poľnohospodárskeho objektu ošipáreň, Gyňov

OBSAH SÚŤAŽNÝCH PODKLADOV

A.1 Pokyny pre uchádzačov

- Časť I. Všeobecné informácie
- Časť II. Dorozumievanie a vysvetľovanie
- Časť III. Príprava ponuky
- Časť IV. Predkladanie ponúk
- Časť V. Otváranie a vyhodnotenie ponúk
- Časť VI. Uzavretie zmluvy

A.2 Kritériá na hodnotenie ponúk a pravidiel ich uplatnenia

- B.1 Opis predmetu zákazky
- B.2 Spôsob určenia ceny
- B.3 Obchodné podmienky dodania predmetu zákazky

A.1 POKYNY PRE UCHÁDZAČOV

Časť I.

Všeobecné informácie

- 1. Identifikácia Osoby podľa § 7 zákona o VO
- 2. Predmet zákazky
- 3. Predpokladaná hodnota zákazky
- 4. Komplexnosť dodávky
- 5. Zdroj finančných prostriedkov
- 6. Druh zákazky
- 7. Miesto a termín dodania predmetu zákazky
- 8. Variantné riešenie
- 9. Platnosť ponuky

Časť II.

Dorozumievanie a vysvetľovanie

- 10. Dorozumievanie medzi Osobou podľa § 7 zákona o VO a uchádzačmi
- 11. Vysvetľovanie
- 12. Ohliadka miesta plnenia predmetu zákazky

Časť III.

Príprava ponuky

- 13. Jazyk ponuky
- 14. Obsah ponuky
- 15. Mena a ceny uvádzané v ponuke
- 16. Vyhodenie ponuky

Časť IV.

Predkladanie ponúk

- 17. Označenie obalov ponúk
- 18. Miesto a lehota na predkladanie ponúk
- 19. Doplňenie, zmena a odvolanie ponuky

Časť V.

Otváranie a vyhodnotenie ponúk

- 20. Otváranie obálok s ponukami
- 21. Hodnotenie ponúk

Časť VI.

Uzavretie zmluvy

- 22. Oznámenie o úspešnosti ponuky
- 23. Uzavretie zmluvy

A.1 Pokyny pre uchádzačov

Časť I.

Všeobecné informácie

1. Identifikácia Osoby podľa § 7 zákona o VO

- 1.1. Názov organizácie: **František Oravec SHR**
- 1.2. IČO: **31269117**, DIČ: **2020043443**
- 1.3. Sídlo organizácie: **Hospodársky dvor Gyňov , 04414 Gyňov**
- 1.4. Krajina: Slovenská republika
- 1.5. Štatutár: **František Oravec, konateľ**
- 1.6. Telefón: **+.421557287707**
- 1.7. Fax: **+.421557287709**
- 1.8. E-mail: **frantisekoravecshr@stonline.sk**
- 1.9. Kontaktná adresa:
LEDAS, s.r.o., Ferka Urbánka 10/A, 917 01 Trnava
Kontaktná osoba: Ing. Dagmar Šoková
Mobil: .+421 903731202
Mail: info@ledas.sk

2. Predmet zákazky

- 2.1. Názov predmetu zákazky: **Výstavba poľnohospodárskeho objektu ošipárení, Gyňov**

Stručný opis zákazky:

Celkové dispozičné riešenie a členenie priestorov je nasledovné:

Boxy pre výkrm ošipáných, Individuálne ustajnenie prasníc, Skupinové ustajnenie prasníc,, Boxy pre kanca, Boxy pre pôrod, Boxy pre odchov odstavčiat, Umyváreň prasníc, Šatňa pre zamestnancov + Sprcha a umyvárka + WC, Sklad, Kotolňa.

- 2.2. Kód predmetu zákazky podľa platných klasifikácií.

Spoločný slovník obstarávania (CPV): 45213240-7 (Stavebné práce na poľnohospodárskych budovách), 45213241-4 (Stavebné práce na stodolách)

- 2.3. Podrobné vymedzenie predmetu zákazky tvorí časť B.1 Opis predmetu zákazky súťažných podkladov.

3. Predpokladaná hodnota zákazky

377 351,51 EUR bez DPH

4. Komplexnosť dodávky

Uchádzač predloží ponuku na celý predmet zákazky.

5. Zdroj finančných prostriedkov

Predmet zákazky bude financovaný z vlastných finančných prostriedkov a štrukturálnych fondov EÚ, Program rozvoja vidieka SR 2007 - 2013, opatrenie 1.1 Lehota splatnosti faktúr bude 60 dní odo dňa doručenia faktúry objednávateľovi. Osoba podľa § 7 zákona o VO neposkytuje preddavky.

6. Druh zákazky

- 6.1. Zákazka na uskutočnenie stavebných prác
- 6.2. Podrobné vymedzenie zmluvných podmienok na uskutočnenie požadovaného predmetu zákazky tvorí časť B.3 Obchodné podmienky dodania predmetu zákazky, B.1 Opis predmetu zákazky a B.2 Spôsob určenia ceny.

7. Miesto a termín uskutočnenia predmetu obstarávania

- 7.1. Miesto alebo miesta uskutočnenia predmetu zákazky: **Gyňov, parcela č. 353/23**
- 7.2. Predpokladaná lehota uskutočnenia predmetu zákazky je **od 01.02.2014 do 30.04.2015**.

8. Variantné riešenie

Neumožňuje sa predložiť variantné riešenie.

9. Platnosť ponuky

Ponuky zostávajú platné počas lehoty viazanosti ponúk **do 31.12.2014**.

Časť II.

Dorozumievanie a vysvetľovanie

10. Dorozumievanie medzi Osobou podľa § 7 zákona o VO a uchádzačmi

- 10.1. Poskytovanie vysvetlení a iné dorozumievanie (ďalej len „informácie“) medzi Osobou podľa § 7 zákona o VO a uchádzačmi sa zo strany Osoby podľa § 7 zákona o VO bude uskutočňovať písomnou formou.
- 10.2. Pri poskytnutí informácií napríklad elektronickou poštou, faxom a pod. (ďalej len „elektronické prostriedky“), ktorými nemožno trvalo zachytiť ich obsah, tieto informácie sa doručia aj v písomnej forme, najneskôr do 4 pracovných odo dňa odoslania informácie elektronickými prostriedkami, pri dodržaní zákonom stanovených lehôt.
- 10.3. Pri zistení rozdielov medzi obsahom informácie bez trvalého zachytenia obsahu a informácie doručenej v písomnej forme je rozhodujúca písomná forma.

11. Vysvetľovanie

- 11.1. V prípade potreby objasniť údaje uvedené vo výzve alebo v súťažných podkladoch, môže ktorýkoľvek z uchádzačov podľa bodu 10 požiadať o ich vysvetlenie na adrese uvedenej v bode 1.1
- 11.2. Za včas doručení žiadosť uchádzača o vysvetlenie podľa bodu 11.1 sa považuje žiadosť doručená Osobe podľa § 7 zákona o VO v písomnej forme najneskôr šesť pracovných dní pred uplynutím lehoty na predkladanie ponúk.
- 11.3. Odpoveď na každú žiadosť o vysvetlenie, predloženú zo strany uchádzača podľa bodu 10.2 a 11.2, Osoba podľa § 7 zákona o VO oznámi najneskôr do troch pracovných dní od doručenia žiadosti o vysvetlenie všetkým uchádzačom, ktorí si prevzali súťažné podklady.

12. Obhliadka miesta uskutočnenia predmetu zákazky

V prípade potreby môže ktorýkoľvek z uchádzačov podľa bodu 10 súťažných podkladov požiadať o vykonanie obhliadky miesta uskutočnenia stavebných prác, aby si sám overil a získal potrebné informácie nevyhnutné na prípravu a spracovanie ponuky. Miesto, dátum a čas obhliadky určí Osoba podľa § 7 zákona o VO. Výdavky spojené s obhliadkou miesta dodania predmetu obstarávania idú na ťarchu uchádzača.

Časť III.

Príprava ponuky

13. Jazyk ponuky

- 13.1. Celá ponuka, tiež doklady a dokumenty v nej predložené musia byť vyhotovené v slovenskom jazyku.
- 13.2. Ak ponuku predkladá uchádzač so sídlom mimo územia Slovenskej republiky, musí predložiť doklady vo verejnom obstarávaní v pôvodnom jazyku a súčasne doložené prekladom do slovenského jazyka (štátneho jazyka) okrem dokladov predložených v českom jazyku. V prípade zistenia rozdielov v obsahu predložených dokladov je rozhodujúci preklad v slovenskom jazyku.

14. Obsah ponuky

14.1. OBSAH A VYHOTOVENIE PONUKY – ČASŤ „OSTATNÉ“

Časť ponuky Ostatné musí tvoriť osobitne oddelenú a uzavretú časť ponuky označenú slovom „Ostatné“. Táto časť ponuky musí obsahovať nasledovné doklady:

- 14.1.1 **list s identifikačnými údajmi uchádzača** s minimálne týmito údajmi (v prípade skupiny za každého člena skupiny) – obchodný názov, adresa sídla uchádzača alebo miesto jeho podnikania, meno, priezvisko a funkcia štatutárneho zástupcu (štatutárnych zástupcov) uchádzača, IČO, IČ DPH, bankové spojenie (názov, adresa a sídlo peňažného ústavu / banky), číslo bankového účtu, kontaktné telefónne číslo a e-mail kontaktnej osoby,
- 14.1.2 **výkaz výmer** (položkovitý rozpočet) **bez uvedenia cien**,
- 14.1.3 **dokumenty preukazujúce splnenie podmienok** účasti podľa bodov III.1.1., III.1.2. a III.1.3. predmetnej Výzvy na predkladanie ponúk uverejnenej vo Vestníku na Úrade pre verejné obstarávanie.
- 14.1.4 **návrh Zmluvy o dielo** v jednom vyhotovení **bez uvedenia ceny**, v ktorom sa zohľadnia časti „B1“, „B2“ a „B3“ týchto súťažných podkladov,

Všetky doklady a dokumenty uvedené v bode 14.1 musia byť vyhotovené podľa bodu 16 súťažných podkladov. Ak súčasťou ponuky nebudú doklady podľa bodov 14.1.1 a 14.1.2, Osoba podľa § 7 zákona o VO to bude považovať za formálny nedostatok, ktorý nebude dôvodom na vylúčenie ponuky.

14.2. OBSAH A VYHOTOVENIE PONUKY – ČASŤ „KRITÉRIÁ“

Časť ponuky Kritériá musí tvoriť osobitne oddelenú a uzavretú časť ponuky označenú slovom „Kritériá“. Táto časť ponuky musí obsahovať nasledovné doklady:

- 14.2.1 **návrhy plnenia kritéria** (príloha č. 1 súťažných podkladov)
- 14.2.2 **výkaz výmer** (položkovitý rozpočet, príloha č. 3 súťažných podkladov) **s uvedením cien**
- 14.2.3 **návrh Zmluvy o dielo** v jednom vyhotovení **s uvedením ceny**, v ktorom sa zohľadnia časti „B1“, „B2“ a „B3“ týchto súťažných podkladov
- 14.2.4 **CD/DVD nosič**, ktorý bude obsahovať všetky dokumenty ponuky. Odporúčame vytvoriť zo zdrojových dokumentov jeden súbor vo formáte PDF v strojovo čitateľnom tvare (nie skenovaním dokumentu, okrem obrázkov), za účelom zaslania ponuky Úradu pre verejné obstarávanie podľa § 9 ods. 6.

Všetky doklady a dokumenty uvedené v bode 14.2 musia byť vyhotovené podľa bodu 16 súťažných podkladov.

15. Mena a ceny uvádzané v ponuke

- 15.1. Navrhovaná zmluvná cena musí byť stanovená podľa § 3 zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.
- 15.2. Uchádzačom navrhovaná zmluvná cena bude vyjadrená v eurách.

- 15.3. Ak je uchádzač plátcom dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“), navrhovanú zmluvnú cenu uvedie v zložení:
 - 15.3.1. navrhovaná zmluvná cena s DPH,
 - 15.3.2. sadzba DPH a výška DPH,
 - 15.3.3. navrhovaná zmluvná cena bez DPH.
- 15.4. Ak uchádzač nie je plátcom DPH, uvedie navrhovanú zmluvnú cenu celkom. Na skutočnosť, že nie je plátcom DPH, upozorní.

16. Vyhotovenie ponuky

- 16.1. Ponuka musí byť vyhotovená v písomnej forme, a to písacím strojom alebo tlačiarňou počítača, perom s nezmazateľným atramentom a pod.
- 16.2. Doklady a dokumenty tvoriace obsah ponuky, požadované vo výzve a v týchto súťažných podkladoch, musia byť v ponuke predložené ako originály alebo úradne overené fotokópie týchto dokladov alebo dokumentov, pokiaľ nie je určené inak a musia byť podpísané uchádzačom, jeho štatutárnym orgánom alebo členom štatutárneho orgánu alebo iným zástupcom uchádzača, ktorý je oprávnený konať v mene uchádzača v záväzkových vzťahoch.
- 16.3. Uchádzač predloží ponuku v uzavretom obale v dvoch vyhotoveniach - 1x originál dokladov a 1 x kópia ponuky totožná s originálom a na CD tak, že vytvorí zo zdrojových dokumentov jeden súbor vo formáte PDF v strojovo čitateľnom tvare (nie skenovaním dokumentu, okrem obrázkov), za účelom zaslania ponuky Úradu pre verejné obstarávanie podľa § 9 ods. 6.

Časť IV.

Predkladanie ponúk

17. Označenie obalov ponúk

- 17.1. Uchádzač vloží ponuky do samostatného vonkajšieho obalu. Obal musí byť predložený uzatvorený. Vonkajší obal ponuky bude obsahovať samostatne oddelené a uzatvorené časti ponuky „kritériá“ a „ostatné“ v zmysle bodu 14 týchto súťažných podkladov.
- 17.2. Vonkajší obal ponuky musí obsahovať nasledovné údaje:
 - 17.2.1. adresu kontaktného miesta Osoby podľa § 7 zákona o VO uvedenú vo výzve,
 - 17.2.2. adresu uchádzača,
 - 17.2.3. označenie **„Výstavba poľnohospodárskeho objektu ošipárení, Gyňov_PONUKA-NEOTVÁRAŤ!“**.

18. Miesto a lehota na predkladanie ponúk

- 18.1. Ponuky je potrebné doručiť v lehote na predkladanie ponúk a na adresu, ktoré sú uvedené vo výzve.
- 18.2. Ponuka predložená po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk, uvedenej vo výzve, sa vráti uchádzačovi neotvorená.
- 18.3. Uchádzač nemôže byť v tom istom postupe zadávania zákazky členom skupiny dodávateľov, ktorá predkladá ponuku. Osoba podľa § 7 zákona o VO vylúči ponuku predloženú uchádzačom, ktorý je súčasne členom skupiny dodávateľov.

19. Doplnenie, zmena a odvolanie ponuky

- 19.1. Uchádzač môže predloženú ponuku dodatočne doplniť, zmeniť alebo odvolať do uplynutia lehoty na predkladanie ponúk podľa bodu 18.1.
- 19.2. Doplnenie alebo zmenu ponuky je možné vykonať odvolaním pôvodnej ponuky na základe písomnej žiadosti uchádzača, zaslanej prostredníctvom poštovej zásielky alebo doručenej osobne uchádzačom alebo splnomocnenou osobou uchádzača na adresu kontaktného miesta Osoby podľa § 7 zákona o VO podľa bodu 18.1 a dorúčením novej ponuky v lehote na predkladanie ponúk a na adresu podľa bodu 18.1.

Časť V.

Otváranie a vyhodnotenie ponúk**20. Otváranie obálok s ponukami**

- 20.1. Ponuky uchádzačov budú otvárané v dvoch etapách. Otváranie časti ponúk „Ostatné“ sa uskutoční dňa 05.09. 2013 do 10:00 v priestoroch spoločnosti LEDAS, s.r.o., Ferka Urbánka 10/A, 917 01 Trnava. Otváranie časti ponúk „Ostatné“ je neverejné. Po otvorení tejto časti ponúk vykoná komisia všetky úkony spočívajúce vo vyhodnotení tejto časti ponuky, podaní vysvetlenia, doplnenia tejto časti ponuky a vyhodnotení splnenia podmienok účasti.
- 20.2. Otváranie časti ponúk „Kritériá“ vykoná komisia len vo vzťahu k ponukám, ktoré neboli vylúčené, a to na mieste a v čase oznámenom uchádzačom, ktorých ponuky neboli vylúčené. Medzi odoslaním oznámenia o otváraní časti ponúk „Kritériá“ a samotným otváraním častí ponúk „Kritériá“ musí byť aspoň päť pracovných dní.
- 20.3. Na otváraní obálok časti ponúk „Kritériá“ sa môžu zúčastniť zástupcovia uchádzača. Na otváraní obálok časti ponúk „Kritériá“ môže byť uchádzač zastúpený štatutárnym orgánom alebo členom štatutárneho orgánu uchádzača alebo osobou splnomocnenou uchádzačom na jeho zastupovanie.
- 20.4. Uchádzač (fyzická osoba), štatutárny orgán alebo člen štatutárneho orgánu uchádzača (právnická osoba), sa preukáže na otváraní obálok časti ponúk „Kritériá“ preukazom totožnosti. Poverený zástupca uchádzača sa preukáže preukazom totožnosti a splnomocnením na zastupovanie.
- 20.5. Na otváraní obálok časti ponúk „Kritériá“ za účasti uchádzačov podľa bodov 20.2 a 20.3 sa všetkým zúčastneným z predložených ponúk zverejnia obchodné mená, adresy alebo sídla všetkých uchádzačov a ich návrhy na plnenie jednotlivých kritérií, určených osobou podľa § 7 na hodnotenie ponúk.

21. Hodnotenie ponúk

- 21.1. Ponuky budú vyhodnocované len podľa kritérií na vyhodnotenie ponúk uvedených vo výzve a spôsobom určeným v časti A.2 Kritériá na hodnotenie ponúk a pravidlá ich uplatnenia.

Časť VI.

Uzavretie zmluvy**22. Oznámenie o výsledku vyhodnotenia ponúk**

- 22.1. Osoba podľa § 7 zákona o VO uzavrie s úspešným uchádzačom v lehote viazanosti zmluvu a ostatným uchádzačom, ktorých ponuky boli vyhodnocované, bude doručené oznámenie o neúspešnosti ich ponúk.

23. Uzavretie zmluvy

- 23.1. S úspešným uchádzačom bude zmluva uzavretá v lehote viazanosti ponúk, to je najneskôr do 31.12.2014.
- 23.2. Ponuky uchádzačov, ani ich časti, sa nepoužijú bez súhlasu uchádzačov.

A.2 KRITÉRIÁ NA HODNOTENIE PONÚK A PRAVIDLÁ ICH UPLATNENIA

Osoba podľa § 7 zákona o VO zvolil pre vyhodnotenie ponúk zadávanej zákazky postup na základe najnižšej ceny ponuky.

Osoba podľa § 7 zákona o VO: František Oravec SHR, Hospodársky dvor Gyňov , 04414 Gyňov

Názov predmetu zákazky: Výstavba poľnohospodárskeho objektu ošipáreň, Gyňov

1. Určenie kritéria:

Kritéria hodnotenia predložených návrhov a ich relatívne váhy sú nasledovné:

Kritérium č. 1 - Celková cena v EUR bez DPH, relatívna váha kritéria 100 % (max. 100,00 bodov)

2. Definícia kritéria:

Kritérium č. 1 - Celková cena v EUR bez DPH, relatívna váha kritéria 100 % (max. 100,00 bodov)

Spôsob hodnotenia kritéria vychádza z ponúkutej celkovej ceny v EUR bez DPH na základe plnenia predmetu zákazky v súlade s opisom zákazky uvedeným v časti B.1 súťažných podkladov. Pod celkovou cenou sa rozumie cena realizácie stavebných prác diela „Výstavba poľnohospodárskeho objektu ošipáreň, Gyňov“.

3. Pravidlá uplatnenia kritéria:

Kritérium č. 1 - Celková cena v Eur bez DPH, relatívna váha kritéria 100 % (max. 100,00 bodov). Maximálny počet 100,00 bodov sa prideli hodnotenej ponuke uchádzača s najnižšou navrhovanou celkovou cenou v Eur bez DPH. Bodové hodnotenie pre každú ďalšiu hodnotenú ponuku za realizáciu predmetu zákazky v rámci tohto kritéria sa vypočíta ako podiel najnižšej platnej navrhovanej celkovej ceny v EUR bez DPH za predmet zadávanej zákazky a navrhovanej ceny v Eur bez DPH vyhodnocovanej ponuky, vynásobený stanoveným maximálnym počtom bodov (100,00 bodov) pre toto kritérium. Výsledok sa zaokrúhľuje matematicky na dve desatinné miesta.

Úspešná ponuka ponuka sa stáva ponuka, ktorej bodových hodnotení podľa kritéria na hodnotenie č. 1 dosiahne najvyššiu bodovú hodnotu.

4. Spôsob uvedenia návrhu na plnenie:

Plnenie kritéria č. 1 „Celková cena v EUR bez DPH“ uvedie uchádzač v **prílohe č. 1** súťažných podkladov v „Návrhu uchádzača na plnenie kritéria č.1 „Celková cena v EUR bez DPH“.

B.1 OPIS PREDMETU ZÁKAZKY

PODROBNÝ OPIS PREDMETU OBSTARÁVANIA:

Predmetom zákazky je výber zhotoviteľa.

Zákazka zahŕňa:

Rekonštrukcia poľnohospodárskeho objektu - Celkové dispozičné riešenie a členenie priestorov je nasledovné:

Boxy pre výkrm ošipaných, Individuálne ustajnenie prasníc, Skupinové ustajnenie prasníc,, Boxy pre kanca, Boxy pre pôrod, Boxy pre odchov odstavčiat, Umyváreň prasníc, Šatňa pre zamestnancov + Sprcha a umyvárka + WC, Sklad, Kotolňa.

Realizácia predmetu zákazky sa bude uskutočňovať podľa projektovej dokumentácie a výkazu výmer predloženej uchádzačom, ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť týchto súťažných podkladov ako Príloha č.3 a č.4 Súťažných podkladov.

V prípade, že v obsahu súťažných podkladov a jeho príloh sa nachádza odvolávka, resp. odkaz na konkrétného výrobcu, výrobný postup, značku, patent, typ, krajinu, oblasť alebo miesto pôvodu alebo výroby, je možné v súlade s § 34 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov túto odvolávku, resp. odkaz zameniť za ekvivalent.

B.2 SPÔSOB URČENIA CENY

1. Cena za predmet obstarávania musí byť stanovená v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, vyhlášky MF SR č.87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.
2. Cena za predmet obstarávania je dohodnutá v zmysle podrobného opisu predmetu obstarávania, uvedeného v časti B.1. súťažných podkladov.

Cenou za predmet obstarávania sa rozumie cena za uskutočnenie predmetu zmluvy (predmetu obstarávania) uvedená v prílohe č. 3 súťažných podkladov (Návrh zmluvy o dielo).

B.3 OBCHODNÉ PODMIENKY DODANIA PREDMETU ZÁKAZKY

Návrh zmluvy o dielo tvorí samostatnú prílohu č.3 súťažných podkladov.

Štatutárny orgán Osoby podľa § 7 zákona o VO:

.....

František Oravec, konateľ

Prílohy k súťažným podkladom:

Príloha č. 1: Návrh uchádzača na plnenie kritéria „Celková cena v EUR bez DPH“

Príloha č. 2: Návrh zmluvy o dielo

Príloha č. 3: Výkaz výmer (slepý výkaz – výmer)

Príloha č. 4: Projektová dokumentácia